



www.bizline.com

BIZ 625 058

SE E-nr 94 518 68
Sno 87 045 11

RoHS



WEEE



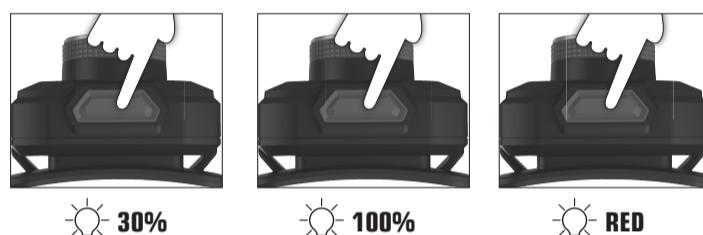
TUV



CE

- EN Instruction Manual
- FR Mode d'emploi
- NL Gebruiksaanwijzing
- DE Anwendung
- SE Bruksanvisning
- FI Käyttöopas
- NO Instruksjonshåndbok
- IT Manuale d'uso
- ES Manual de instrucciones
- PT Manual de instruções

BIZLINE SAS FRANCE
13 Boulevard du fort de Vaux - 75017 Paris



297 mm

EN • RECHARGEABLE LED HEADLAMP

SAFETY PRECAUTIONS

- Do not use the lamp in the immediate vicinity of inflammable materials or gases.
- Make sure that the illuminants are not covered during use.
- Only use the accessories included with the product for recharging your rechargeable workshop lamp.
- Keep the lamp out of reach of unauthorised persons, especially children.
- Do not point the light directly in your own or any other person's or animal's eyes.
- Always check the mains cable before you use the charger. If the mains cable is damaged, replace the charger.

RECHARGING BATTERY

- Completely charge the batteries before your first use of the lamp. Please use recycling facilities. Ask your local authority for advice on recycling.

FR • LAMPE FRONTALE LED RECHARGEABLE

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

- Ne pas utiliser la lampe à proximité immédiate de matériaux ou de gaz inflammables.
- S'assurer que les parties optiques ne soient pas couvertes pendant l'utilisation.
- Utiliser uniquement les accessoires fournis avec le produit pour recharger votre lampe rechargeable.
- Garder la lampe hors de portée des personnes non autorisées, en particulier les enfants.
- Ne pas pointer la lumière directement dans les yeux d'une personne ou d'un animal.
- Toujours vérifier le câble d'alimentation avant d'utiliser le chargeur. Si le câble d'alimentation est endommagé, remplacer le chargeur.

CHARGEMENT BATTERIE

- Complètement charger la batterie avant d'utiliser la lampe pour la première fois.

NL • OPLAADBARE LED-KOPLAMP

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- De lamp niet gebruiken in de onmiddellijke nabijheid van brandbare materialen of gassen.
- Controleer de optische delen niet bedekt zijn tijdens het gebruik.
- Uitsluitend de met het product meegeleverde accessoires gebruiken om uw oplaadbare lamp op te laden.
- De accu niet gedurende een lange periode volledig leeg laten. In dat geval bestaat het risico dat de accu vervolgens sneller ontlaadt dan verwacht.
- Het LED-deel kan niet vervangen worden. Aan het einde van de levensduur van de lampen moet de hele apparatuur vervangen worden.
- De lamp buiten bereik van onbevoegden houden, in het bijzonder van kinderen.
- De lichtbundel niet rechtstreeks op de ogen van personen of dieren richten.
- Altijd de voedingskabel verifiëren alvorens de oplader te gebruiken. De oplader vervangen als de voedingskabel beschadigd is.

ACCU OPLADEN

- De accu volledig opladen alvorens de lamp voor de eerste keer te gebruiken
- De stekker van de voedingskabel in een gewoon stopcontact 5 V 1 A steken

DE • WIEDERAUFLADBARER LED-SCHEINWERFER

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

- Das Versorgungskabel in eine normale 5 V 1 A Buchse einstecken.
- Das Micro-USB-C-Kabel des Ladegeräts in die Buchse des Produktes einstecken.
- Die Anzeige gibt den Ladezustand des Akkus an. Wenn die 4 Anzeigeleuchten leuchten und nicht mehr blinken, ist der Akku vollständig geladen.
- Den Akku nicht über einen längeren Zeitraum entladen lassen. Sonst besteht die Gefahr, dass sich die Lampe schneller entlädt, als erwartet.
- Der LED-Teil kann nicht ersetzt werden. Wenn die Lampe verschlossen ist, muss das gesamte Gerät entsorgt werden.
- Es ist verboten, Elektrogeräte über den Haushüll zu entsorgen. Sie müssen bei einer Sammelstelle abgegeben werden. Lassen Sie sich von den lokalen Behörden über das Recycling beraten.

DEN AKKU AUFLADEN

- Vor der Erstbenutzung der Lampe den Akku vollständig aufladen.

FRONT

SE • UPPLADDNINGSBAR LED-STRÄLKASTARE

SÄKERHETSÅTGÄRDER

- Använd inte lampan nära bränbara material eller gas.
- Se till att lampans optiska område inte är täckt när du använder den.
- Använd endast de tillbehör som levereras med produkten för att ladda den laddningsbara lampen.
- Håll lampan utom räckhåll för obehöriga personer, speciellt för barn.
- Rikta aldrig lampans ljus direkt in i ögonen på en person eller ett djur.
- Kontrollera alltid nätkabeln innan laddaren används. Om strömkabeln är skadad måste laddaren bytas ut.
- BATTERILADDNING**
- Ladda batteriet helt innan lampan används för första gången.
- Anslut strömkabeln till ett uttag/en adapter på 5 V 1 A.

- Sätt in laddarens micro-USB-C-kontakt i produkten anslutningen som är avsedd för kontakten.

- Batteriladdningen visas med en indikator. Om de fyra indikatorerna lyser och inte längre blinkar betyder det att batteriet är helt laddat.

- Lämna aldrig batteriet tomt under en lång period. Om man gör detta finns det en risk att batteriet inte längre håller laddningen som tidigare.

- LED-strukturen kan inte bytas ut. När dioderna är uttjänta måste hela produkten bytas ut.

- Det är förbjudet att slänga elektriska produkter i vanliga hushållssopor. De måste lämnas i för avfallshantering i en återvinningscentral. Kontakta lokala myndigheter för information om avfallshantering.

FI • LADATTAVA LED-AJOVALAISIN

TURVALLISUUSOHJEET

- Älä käytä valaisinta helposti sytytysten materiaalien tai kaasun läheisyydessä.
- Varmista, että optiset osat eivät peity käytön aikana.
- Käytä vain laitteen mukana toimitettuja lisävarusteita ladattavan valaisimen lataamiseksi.
- Säilytä valaisin luvattomien henkilöiden, etenkin lasten, ulottumattomissa.
- Älä kohdista valoa suoraan henkilöiden tai eläinten silmiin.
- Tarkista aina virtajohto ennen laturin käytötä. Jos virtajohto on vaurioitunut, vaihda laturi.

AKUN LATAAMINEN

- Lataa akku täyteen ennen valaisimen ensimmäistä käyttökertaa.
- Kytke virtakaapeli tavanomaiseen 5 V 1 A pistorisasiin.

ES • FARO LED RECARGABLE

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

- No utilizar la lámpara a proximidad inmediata de materiales o gases inflamables.
- Verificar que las partes ópticas no siano coperte durante l'utilizzo.
- Per ricaricare la lampada ricaricabile, utilizzare esclusivamente gli accessori forniti con il prodotto.
- Tenere la lampada fuori dalla portata delle persone non autorizzate, in particolare dei bambini.
- Non puntare la luce direttamente verso gli occhi di una persona o di un animale.
- Verificare sempre il cavo di alimentazione prima di utilizzare il caricatore. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, sostituire il caricatore.
- CARICAMENTO DELLA BATTERIA**
- Caricare completamente la batteria prima di utilizzare la lampada per la prima volta.

- Conectar el cable de alimentación en una toma de corriente 5 V 1 A ordinaria.

- Conectar el cable micro USB-C del cargador en la toma del producto prevista para ello.

- El estado de carga de la batería se puede determinar mediante el indicador. La batería se encuentra cargada completamente cuando los 4 indicadores están encendidos y no centellean.

- No dejar la batería descargada durante un período prolongado. En ese caso, existe el riesgo de que la carga no dure el tiempo esperado.

- La parte LED no se puede reemplazar. Cuando las lámparas se encuentran en fin de vida útil, reemplazar el equipo completo.

- Está prohibido tirar los productos eléctricos conjuntamente con los desechos domésticos. Hay que devolverlos a un centro de reciclaje. Consultar a las autoridades locales para obtener consejos relacionados con el reciclaje.

NO • OPPLEADBART LED-HODELYKT

SIKKERHETSREGLER

- Lampen må ikke brukes i umiddelbar nærhet til antenelige materialer eller gass.
- Sørg for at de optiske delene ikke er tildekket under bruk.
- Bruk kun tilbehør som leveres med produktet for å lade opp den ladbare lampen.
- Oppbevar lampen utilgjengelig for uautoriserte personer, spesielt barn.
- Ikke rett lysstrålen rett i øynene på en person eller et dyr.
- Sjekk alltid strømledningen før laderen brukes. Hvis strømledningen er skadet, må laderen skiftes ut.
- Lading av batteriet
- Fullad batteriet før lampen brukes for første gang
- Koble strømledningen til en vanlig 5 V 1 A stikkontakt

LADING AV BATTERIET

- Lampen må ikke brukes i umiddelbar nærhet til antenlige materialer eller gass.
- Sørg for at de optiske delene ikke er tildekket under bruk.
- Bruk kun tilbehør som leveres med produktet for å lade opp den ladbare lampen.

- Oppbevar lampen utilgjengelig for uautoriserte personer, spesielt barn.
- Ikke rett lysstrålen rett i øynene på en person eller et dyr.
- Sjekk alltid strømledningen før laderen brukes. Hvis strømledningen er skadet, må laderen skiftes ut.

- Det er forbudt å kaste elektriske produkter sammen med husholdningsavfall. Ta dem med til en gjenvinningsstasjon. Kontakt lokale myndigheter for å få råd om resirkulering.

PT • FAROL LED RECARGÁVEL

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

- Não utilizar a lámpada na proximidade imediata de materiais ou gases inflamáveis.
- Certificar-se de que as partes ópticas não sejam cobertas durante a utilização.
- Utilizar unicamente os acessórios fornecidos com o produto para recarregar a sua lámpada recarregável.
- Manter a lámpada fora do alcance das pessoas não autorizadas, em particular as crianças.
- Não apontar a luz diretamente para os olhos de uma pessoa ou de um animal.
- Sempre verificar o cabo de alimentação antes de utilizar o carregador. Se o cabo de alimentação estiver deteriorado, substituir o carregador.
- CARREGAMENTO DA BATERIA**
- Carregar completamente a bateria antes de utilizar a lámpada pela primeira vez
- Ligar o cabo de alimentação a

- uma tomada de corrente 5 V 1 A ordinária.
- Ligar o cabo micro USB-C do carregador à tomada do produto prevista para este efeito.
- O estado de carga da bateria pode ser determinado graças ao indicador. Se os 4 indicadores luminosos estão acesos e param de piscar, a bateria está completamente carregada.

- Não deixar a bateria descarregada durante um período prolongado. Neste caso, existe um risco de que a carga não dure tanto tempo quanto previsto.
- A parte LED não pode ser substituída. Quando as lámpadas estiverem em fim de vida, substituir o conjunto do equipamento.

- É proibido eliminar os produtos elétricos fora de uso juntamente com os resíduos domésticos. Eles devem ser entregues a um centro de reciclagem. Consultar as autoridades locais para obter conselhos sobre a reciclagem.

BACK



BIZ 625 058

Équipement de chantier et d'atelier

Éclairage

Aurélien Lépy

Mathilde Daniel

2

02/07/2021

20/07/2021

-

PACKAGING Instruction manual

SIZE 297 x 210 mm

VARNISH Mat

CUT _____

FOLD _____

BACKGROUND _____

COLOURS BLACK []

FAMILLE GAMME
CHEF DE PRODUITS GRAPHISTE
VERSION CRÉATION
MODIFICATION VALIDATION

210 mm